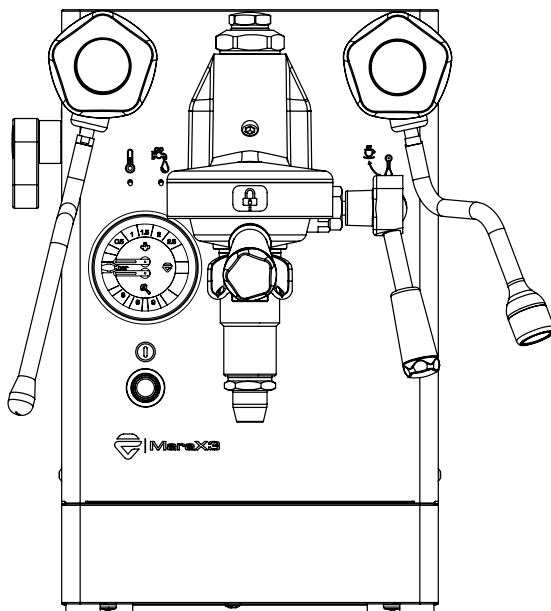




PL

Polski

Instrukcja obsługi



*	PL62X3-2Q
	220-240V 50Hz
	E+F
Powyższe informacje dotyczą wszystkich wersji: zarówno stal nierdzewna jak i dowolnej wersji kolorystycznej.	



2

DZIĘKUJEMY ZA WYBRANIE PRODUKTU LELIT

Zarejestruj swój produkt na stronie:
care.lelit.com

Pobierz kompletny przewodnik, aby w pełni
wykorzystać możliwości ekspresu do kawy **PL62X3***
i odwiedź nasz kanał YouTube LELIT, aby uzyskać
informacje, samouczki, porady i wskazówki.



**Zachowaj pudełko i wszystkie
materiały opakowaniowe!**

Firma LELIT przeanalizowała zewnętrzne i
wewnętrzne opakowanie ekspresu do kawy, aby
pomóc w jego ponownym użyciu w przypadku
konieczności konserwacji lub naprawy.

Indeks

1. Uwagi dotyczące bezpieczeństwa	4
2. Codzienne czyszczenie	8
3. Cotygodniowe czyszczenie	9
4. Coroczne czyszczenie	10
5. Przegląd produktów	11
6. Ustawienia fabryczne	13
7. Sprzęt	14
8. Opakowanie	15
9. Pierwsze uruchomienie	15
10. Jak zainstalować filtr zmiękczający wodę	17
11. Tryby pracy	17
12. Espresso i parzenie kawy	19
13. Pagaia	21
14. Para wodna i gorąca woda	22
15. Tryb gotowości	22
16. Zapobieganie osadzaniu się kamienia	23
17. Kontrolki i stany urządzenia	24
18. Warunki gwarancji	25

**UWAGA:**

Przed użyciem produktu należy uważnie przeczytać uwagi dotyczące bezpieczeństwa.

WAŻNE ZABEZPIECZENIA

1. Uwagi dotyczące bezpieczeństwa

4

Ostrzeżenia - należy uważnie przeczytać przed użyciem.

Ten ekspres nadaje się do przygotowywania kawy; jest wyposażony w dysze do pary i/lub gorącej wody. Elementy sterujące na panelu przednim mają łatwe do zrozumienia symbole. Urządzenie jest przeznaczone do użytku domowego i nie nadaje się do długotrwałego użytku profesjonalnego. Poziom hałasu urządzenia nie przekracza 70 dB (A).

Przedstawione dane i obrazy mogą ulec zmianie bez powiadomienia w celu poprawy wydajności urządzenia.

Użyte symbole

Należy bezwzględnie przestrzegać poniższych ostrzeżeń i symboli:



Zagrożenie porażeniem prądem. Niezastosowanie się do tego zalecenia może spowodować porażenie prądem elektrycznym z zagrożeniem dla życia.



Zagrożenie poparzeniem. Niezastosowanie się do tego zalecenia może spowodować poważne oparzenia.



Uwaga. Niezastosowanie się do tego zalecenia może spowodować uszkodzenie urządzenia.



Uwaga. Ten symbol oznacza ważne porady i informacje dla użytkownika.

WAŻNE ZABEZPIECZENIA



Ogólne ostrzeżenia

Niniejsza instrukcja stanowi integralną i niezbędną część produktu. Należy uważnie przeczytać wszystkie ostrzeżenia, ponieważ zawierają one ważne informacje dotyczące bezpiecznej instalacji, użytkowania i konserwacji. Instrukcje te należy starannie zachować do wykorzystania w przyszłości.

- To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku od 8 lat i starsze oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub nieposiadające doświadczenia i wiedzy, jeśli są one nadzorowane lub zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego korzystania z urządzenia i rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem. Czyszczenie i główne czynności konserwacyjne nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.
- To urządzenie jest przeznaczone do użytku w gospodarstwach domowych i podobnych zastosowaniach, takich jak: kuchnie pracownicze w sklepach, biurach i innych środowiskach pracy; gospodarstwa rolne; klienci w hotelach, motelach i innych środowiskach mieszkalnych; środowiska typu bed and breakfast.
- Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do parzenia kawy espresso lub gorących napojów przy użyciu gorącej wody lub pary oraz do wstępnego podgrzewania filiżanek.
- Materiały opakowaniowe (torby plastikowe, styropian itp.) należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do parzenia kawy espresso lub gorących napojów za pomocą gorącej wody lub pary oraz do podgrzewania filiżanek.
- Każde użycie inne niż opisane powyżej jest niewłaściwe i może stanowić zagrożenie; producent nie ponosi żadnej odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody wynikające z niewłaściwego użytkowania urządzenia.
- Urządzenia nie wolno pozostawiać bez opieki ani używać na zewnątrz.
- Urządzenia nie należy zanurzać w wodzie ani czyścić przez spryskiwanie.
- Urządzenie nie może być narażone na działanie czynników atmosferycznych (deszcz, słońce, lód).
- Jeśli urządzenie jest przechowywane w pomieszczeniach, w których temperatura może spaść poniżej zera, należy opróżnić zbiornik i przewody wodne.

WAŻNE ZABEZPIECZENIA

- Wszystkie materiały opakowaniowe (plastikowe torby, styropian itp.) należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Nie ponosimy odpowiedzialności za użycie nieautoryzowanych części zamiennych i/lub akcesoriów.
- Nie ponosimy odpowiedzialności za naprawy niewykonane przez autoryzowane centra serwisowe.
- Producent nie ponosi odpowiedzialności za ingerencję w jakiegokolwiek elementy urządzenia.

We wszystkich powyższych przypadkach gwarancja zostanie unieważniona.



Istotne ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa

Podobnie jak w przypadku wszystkich urządzeń elektrycznych, nie można wykluczyć ryzyka porażenia prądem, dlatego należy dokładnie przestrzegać poniższych ostrzeżeń dotyczących bezpieczeństwa.

- Aby uniknąć rozlania złącza, nigdy nie ciągnij za przewód zasilający.
- Zawsze najpierw podłączaj wtyczkę do urządzenia, a następnie podłącz przewód do gniazdka ściennego.
- Aby odłączyć urządzenie, ustaw dowolny element sterujący w pozycji

“off”, a następnie wyjmij wtyczkę z gniazdka ściennego.

- W przypadku jakiegokolwiek usterki lub awarii nie należy podejmować prób naprawy. Wyłącz urządzenie, wyjmij wtyczkę i skontaktuj się z centrum serwisowym.
- W przypadku uszkodzenia wtyczki lub przewodu zasilającego nie należy używać urządzenia, powinny być one wymieniane tylko i wyłącznie przez centrum serwisowe.
- Nieużywane urządzenie należy odłączyć od gniazdka.
- Przed czyszczeniem zewnętrznych powierzchni urządzenia, zakładaniem lub zdejmowaniem jego części należy je wyłączyć, wyjąć wtyczkę z gniazdka i pozostawić do ostygnięcia.
- Aby ograniczyć ryzyko obrażeń, nie należy przeciągać przewodu przez blat ani przez taśmę w miejscach, w których może on zostać pociągnięty przez dzieci lub przypadkowo przewrócony.
- Nie pozwól, aby przewód dotykał gorących powierzchni.
- Nie pozwól, aby przewód zwisał poza krawędź stołu lub blatu.
- Używanie akcesoriów niezalecanych przez producenta urządzenia może spowodować pożar, porażenie prądem elektrycznym lub obrażenia ciała.

WAŻNE ZABEZPIECZENIA

- Nie umieszczać na lub w pobliżu gorącego palnika gazowego lub elektrycznego ani w rozgrzanym piekarniku.
- Przed włączeniem należy upewnić się, że napięcie zasilania odpowiada napięciu wskazanemu na tabliczce na podstawie urządzenia oraz że zasilanie jest prawidłowo uziemione.
- Nie manipulować przy urządzeniu. W przypadku jakichkolwiek problemów należy skontaktować się z autoryzowanym technikiem lub najbliższym centrum serwisowym.
- Nie dotykaj urządzenia, jeśli masz mokre dłonie lub stopy.
- Nie dotykać wtyczki mokrymi rękami.
- Należy upewnić się, że gniazdko elektryczne jest swobodnie dostępne, aby w razie potrzeby można było łatwo wyjąć wtyczkę.
- Podczas wyjmowania wtyczki należy zawsze trzymać ją bezpośrednio. Nigdy nie należy go zdejmować ciągnąc za przewód zasilający, ponieważ może to spowodować jego uszkodzenie.
- W celu ochrony przed pożarem, porażeniem prądem elektrycznym i obrażeniami ciała nie należy zanurzać przewodu, wtyczki w wodzie lub innej cieczy.



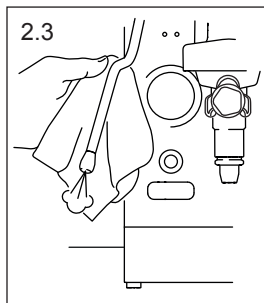
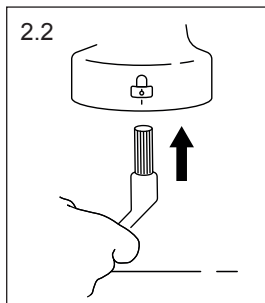
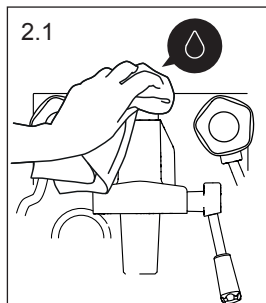
Ostrzeżenie o ryzyku poparzenia

To urządzenie wytwarza gorącą wodę i parę, dlatego należy ściśle przestrzegać poniższych ostrzeżeń dotyczących bezpieczeństwa.

- Ostrzeżenie: gorące powierzchnie pozostają gorące przez pewien czas również po użyciu.
- Należy unikać kontaktu z rozpyloną wodą lub strumieniami pary.
- Gdy urządzenie jest włączone, nie należy dotykać płyty do podgrzewania filiżanek, ponieważ jest ona gorąca.
- Nigdy nie kieruj strumienia pary lub wody w stronę ciała.
- Należy zachować ostrożność podczas dotykania dyszy parowej.
- Nigdy nie zdejmuj uchwyty filtra podczas pracy.
- Części oznaczone jako "UWAGA GORĄCE" (CAUTION HOT/☹️) są bardzo gorące, dlatego należy podchodzić do nich i obsługiwać je z maksymalną ostrożnością.

ZACHOWAJ TĘ INSTRUKCJĘ

2. Codzienne czyszczenie



 **Uwaga.** Aby uzyskać optymalny rezultat, zalecamy użycie naszego zestawu PLA9101 (brak w zestawie), który zawiera ściereczkę z mikrofibry z haftowanym logo LELIT, pędzel z włosiem z naturalnych włókien i pędzel z włosiem nylonowym.

Czyszczenie ogólne. Użyj miękkiej ściereczki, najlepiej z mikrofibry, i zwilż ją wodą z kranu, aby wyczyścić korpus urządzenia (Zdjęcie 2.1)

 **Uwaga.** Drewniane elementy są delikatne i podatne na uszkodzenia, dlatego należy obchodzić się z nimi z najwyższą ostrożnością i uwagą: trzymać je z dala od bieżącej wody/gorącej wody/pary i zawsze suszyć ostrożnie.

Czyszczenie grupy zaparzającej. Po każdej ekstrakcji należy opróżnić sitko kawy, przepłukać kolbę (G) i odpowiedni filtr wodą z kranu i użyć szczoteczki (I), aby usunąć ewentualne pozostałości kawy z uszczelki grupy (Zdjęcie 2.2).

Czyszczenie strumieniem pary. Po spienieniu mleka wyczyść dyszę parową (7) za pomocą miękkiej ściereczki i wypuść niewielką ilość pary, aby usunąć ewentualne pozostałości mleka z otworów (Zdjęcie 2.3).

Czyszczenie tacy ociekowej. Tacę ociekową (17) należy myć ręcznie neutralnym mydłem i ciepłą wodą w celu usunięcia wszelkich osadów z kawy lub spleśniałych resztek kawy. Należy to robić codziennie, aby uniknąć powstania nieprzyjemnych zapachów i bakterii.

3. Cotygodniowe czyszczenie

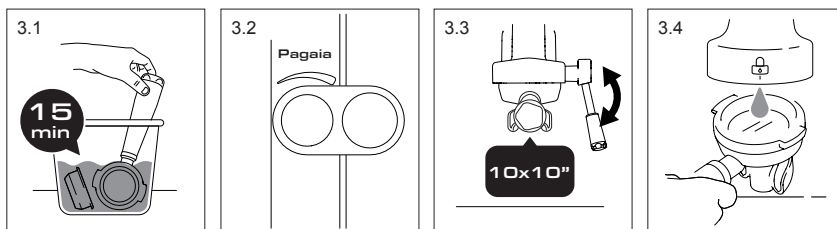
Uwaga. W pudełku z wyposażeniem znajdują się detergenty (F) do pierwszego cyklu czyszczenia urządzenia. Następnie zalecamy użycie naszych środków czyszczących PLA9201 i PLA9203 (brak w zestawie).

Uwaga. Należy uważać, aby nie zanurzyć uchwytu kolby. Ponadto sitka i kolba nigdy nie powinny być myte w zmywarce.

9

Czyszczenie sitek i kolby. Konieczne jest czyszczenie kolby i używanych sitek, aby wyeliminować olejki kawowe, które mogą negatywnie wpływać na smak napojów. Umieść dzbanek pod dyszą gorącej wody (15), przekręć pokrętkę (12) w kierunku, przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, i pobierz około 1 l wody.

Włóż kolbę (G) i zużyte sitka do dzbanka, ale uważaj, aby nie zanurzyć uchwytu kolby (Zdjęcie 3.1). Dodaj 2 torebki detergentu w proszku (F lub PLA9201). Po 15 minutach opróżnij dzbanek i przepłucz kolbę (G) oraz sitka dużą ilością wody z kranu.



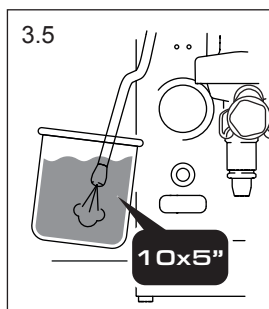
Płukanie wsteczne. Obróć **Pagaia (18)** zgodnie z ruchem wskazówek zegara do pozycji pełnego otwarcia jak pokazano na zdjęciu 3.2.

Włóż ślepe sitko (C) do kolby i wsyp 1 torebkę detergentu w proszku (F lub PLA9201) do sitka. Włóż kolbę (G) do głowicy grupy (13) i podnieś dźwignię (14) na 10 sekund. Zatrzymaj funkcję, całkowicie opuszczając dźwignię i odczekaj 10 sekund. Powtórz procedurę 10 razy (Zdjęcie 3.3).

Wyjmij kolbę (G) z grupy i przepłucz ją gorącą wodą z głowicy grupy (Zdjęcie 3.4).

Ponownie włóż kolbę (G) do głowicy grupy i powtórz poprzednią operację 5 razy przez 10 sekund za każdym razem, bez detergentu w proszku.

Wyjmij kolbę (G) i ślepe sitko (C). Opróżnij tackę ociekową (17) i przepłucz kolbę (G), filtry i tackę (17) dużą ilością wody z kranu. Na koniec, należy wyczyścić



Czyszczenie strumieniem pary. Napełnij dzbanek 500 ml zimnej wody, dodać zawartość 1 butelki detergentu w płynie (F lub PLA9203) i zanurz w tym roztworze dyszę parową (7).

Otwórz pokrętko (3) i dozuj parę przez 5 sekund. Zatrzymaj funkcję i odczekaj 5 sekund. Powtórz operację 10 razy (Zdjęcie 3.5).

Powtórz całą procedurę, używając 1 l świeżej wody, aby prawidłowo wypłukać dyszę parową (7).

Czyszczenie zbiornika wody. Czyszczenie zbiornika wody (10) usunie nagromadzony kamień. Utrzymywanie świeżej wody w zbiorniku zminimalizuje gromadzenie się mikroorganizmów. Zaleca się częstą wymianę wody w zbiorniku, aby utrzymać go w czystości i zapewnić doskonały smak kawy. Jeśli urządzenie nie było używane przez dłuższy czas, należy opróżnić i wyczyścić zbiornik. Wystarczy zdjąć pokrywę zbiornika (1), wyciągnąć zbiornik i umyć go ręcznie wodą i neutralnym mydłem, używając pionowej szczotki i upewniając się, że cała powierzchnia została wyczyszczona. Na koniec dokładnie wypłucz, napełnij świeżą wodą i ostrożnie osusz zewnętrzną powierzchnię zbiornika wody przed włożeniem go z powrotem do urządzenia.

4. Coroczne czyszczenie

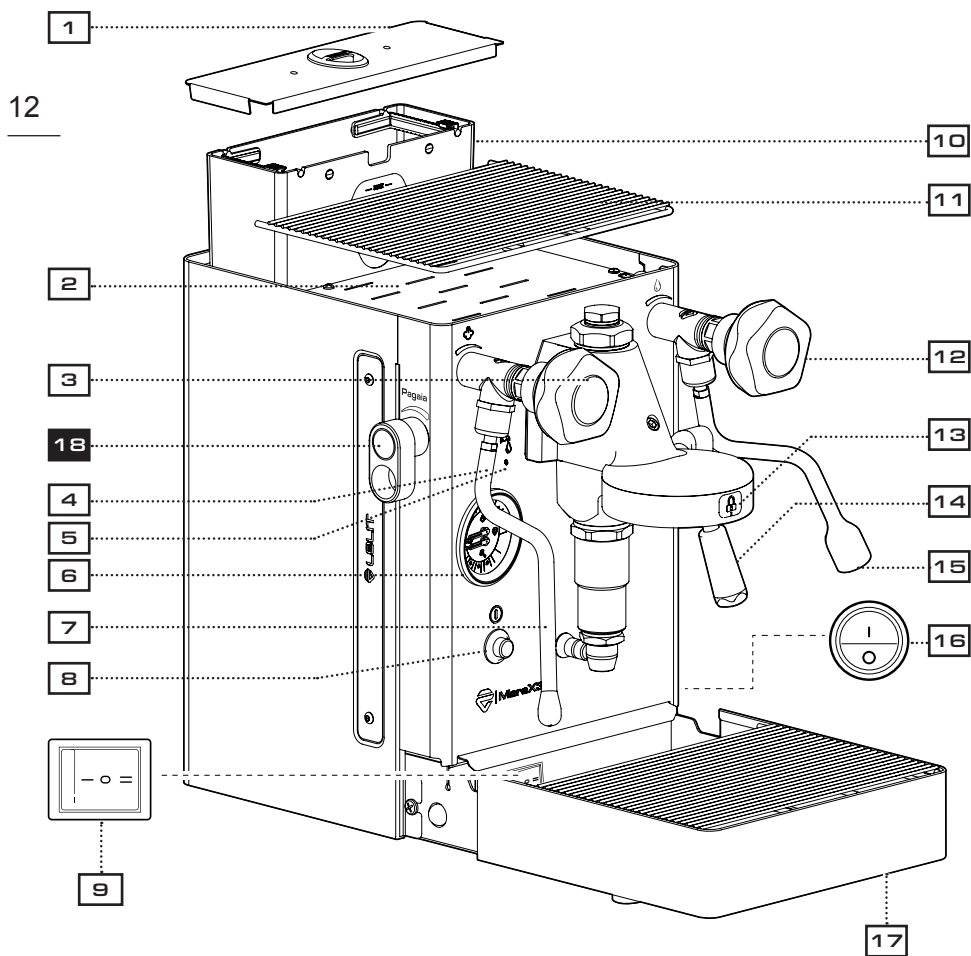
Odkamienianie obwodu hydraulicznego ekspresu należy przeprowadzać co roku, aby zapewnić długą żywotność i stałą wydajność. Stan urządzenia musi zostać wcześniej sprawdzony przez sprzedawcę/specjalistę, a operacja odkamieniania musi zostać przeprowadzona przez wyspecjalizowanego technika, aby uniknąć zniszczenia wewnętrznych elementów urządzenia.

Ruchome części, takie jak Pagaia, dźwignia grupy, kolba, głowica grupy i przewody wody/dyszę parową mogą podlegać zużyciu, wymagając okresowej kontroli i ewentualnego smarowania. Aby uzyskać więcej informacji, skontaktuj się ze sprzedawcą.

5. Przegląd produktów

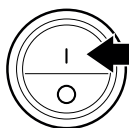
- | | |
|--|--|
| 1. Pokrywa zbiornika wody | 10. Zbiornik na wodę (2,5 l) |
| 2. Gorąca powierzchnia dla kubków | 11. Ruszt do gorącej powierzchni |
| 3. Pokrętło dozowania pary | 12. Pokrętło dozowania gorącej wody |
| 4. Lampka kontrolna gotowości urządzenia | 13. Głowica grupy parzenia |
| 5. Lampka kontrolna pełnego zbiornika wody | 14. Dźwignia grupy parzenia |
| 6. Manometr do pomiaru ciśnienia pary i pompy podczas ekstrakcji | 15. Wielokierunkowa, zapobiegająca oparzeniom dysza gorącej wody |
| 7. Wielokierunkowa, zapobiegająca oparzeniom dysza parowa | 16. Przełącznik trybu X |
| 8. Wyłącznik główny ON/OFF | 17. Wyjmowana taca ociekowa w komplecie z rusztem |
| 9. Przełącznik trybu temperatury | 18. Pagaia: regulator przepływu pompy |

ZDJĘCIE 5



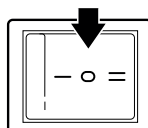
Przedstawione dane i obrazy mogą ulec zmianie bez powiadomienia w celu poprawy wydajności urządzenia.

6. Ustawienia fabryczne



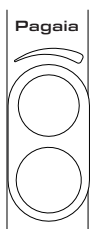
Przełącznik trybu X (16)

Xmode Steam (wstępnie ustawiona wartość)



Tryb temperatury (9)

Warm (wartość wstępnie ustawiona)



Pagaia (18)

całkowicie zamknięta



Tryb gotowości:
ON



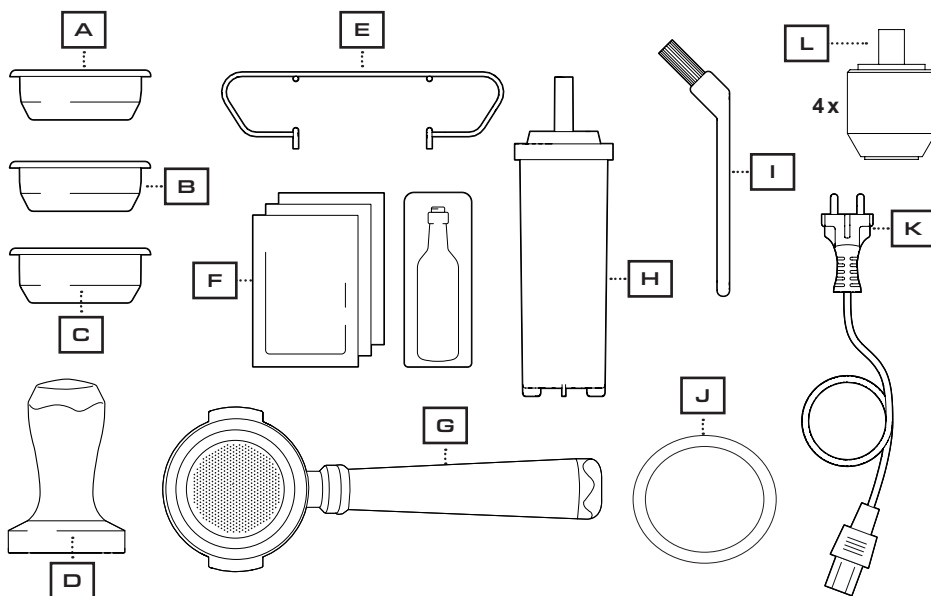
Filtr zmiękcacza wody:
Nie włożony

Aby korzystać z urządzenia z innymi ustawieniami, pobierz **rozszerzoną instrukcję**. Kompletny przewodnik zawiera instrukcje dotyczące ustawiania innych działających profili.

7. Sprzęt

14

- | | |
|---|---|
| <p>A. Sitko na dwie dawki (14 - 18 g)</p> <p>B. Sitko na 2 dawki (18 - 21 g)</p> <p>C. Ślepe sitko do płukania wstecznego</p> <p>D. Tamper</p> <p>E. Stojak na filiżanki do espresso</p> <p>F. Zestaw do pierwszego czyszczenia (zawierający 3 torebki jednodawkowe z detergentem w proszku i 1 butelkę jednodawkową)</p> | <p>G. Kolba w komplecie z sitkiem na 1 porcję (9-11 g) kawy</p> <p>H. Filtr zmiękczający wodę LELIT 70 l</p> <p>I. Szczotka do czyszczenia głowic grup</p> <p>J. Zapasowa uszczelka głowicy</p> <p>K. Przewód zasilający</p> <p>L. Zestaw wysokich nóżek (pudełko zawierające instrukcję łatwego montażu)</p> |
|---|---|



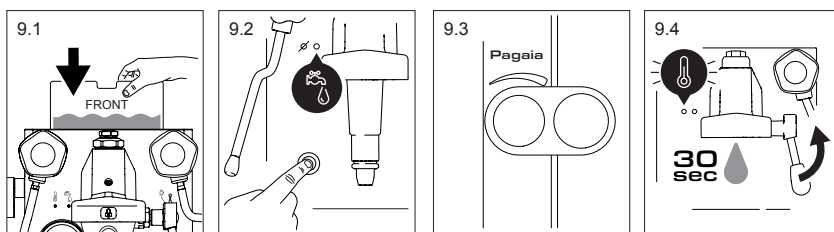
Odkryj wszystkie akcesoria i niezbędne narzędzia, aby stać się prawdziwym baristą.
Odwiedź naszą stronę internetową: LELIT.COM

8. Opakowanie

Opakowanie ekspresu do kawy zostało przebadane i wyprodukowane z myślą o ponownym użyciu. Użyj oryginalnego pudełka i wszystkich elementów opakowania na wypadek konieczności odesłania urządzenia do sprzedawcy lub autoryzowanego centrum serwisowego w celu przeprowadzenia zwykłej lub nadzwyczajnej konserwacji.

15

9. Pierwsze uruchomienie



⚠ Uwaga. Postępuj zgodnie z instrukcjami nadrukowanymi na pudełku i wyjmij urządzenie z opakowania.

📖 Uwaga. Produkt jest dostarczany z zestawem wysokich nóżek, które mogą zastąpić standardowe gumowe nóżki, aby podnieść urządzenie. Przed zamontowaniem nóżek należy upewnić się, że jest wystarczająca ilość miejsca w pionie i dokładnie przestrzegać instrukcji montażu dołączonej do zestawu.

Umieść urządzenie na solidnej, płaskiej i wodoodpornej powierzchni (na wypadek rozlania lub wycieku wody) i upewnij się, że urządzenie jest stabilne. Wyjmij zbiornik na wodę z ekspresu do kawy i przepłucz go dokładnie zimną wodą. Następnie napełnić go wodą pitną o temperaturze pokojowej do wskazanego poziomu maksymalnego i umieścić w gnieździe (Zdjęcie 9.1).

Za pomocą przewodu zasilającego (K) podłącz urządzenie do sieci elektrycznej i włącz je, naciskając przełącznik ON/OFF (8). Jeśli zbiornik wody (10) jest napełniony wodą i prawidłowo włożony do gniazda, lampka kontrolna (5) zaświeci się (Zdjęcie 9.2).

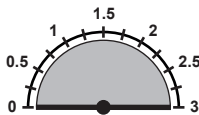
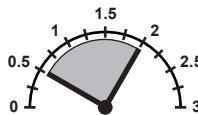
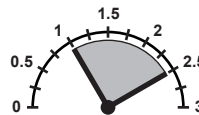
Obwód hydrauliczny będzie potrzebował maksymalnie 4 minut od pierwszego włączenia, aby napełnić się wodą. Po upływie czasu oczekiwania lampka kontrolna (4) zacznie migać. Obróć Pagaia (18) zgodnie z ruchem wskazówek zegara do pozycji pełnego otwarcia, jak pokazano na zdjęciu 9.3. Całkowicie

podnieść dźwignię grupy (14) (Zdjęcie 9.4). Głowica grupy (13) rozpocznie dozowanie wody (w ciągu 30 sekund). Pozwól wodzie wypływać przez około 30 sekund, a następnie przywróć dźwignię grupy do pozycji początkowej. Zamocuj kolbę (G) bez kawy w głowicy grupy (13), aby się nagrzała i była gotowa do ekstrakcji kawy.

16

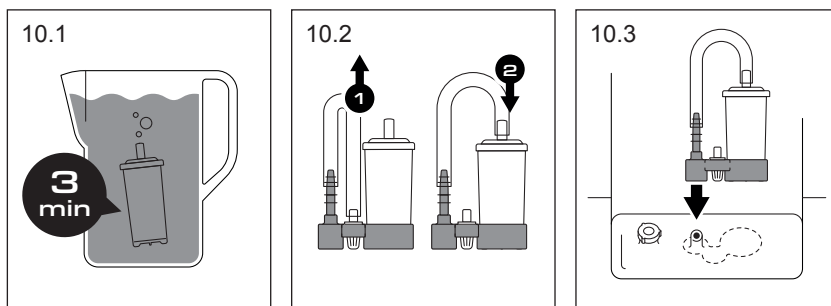
Teraz obwód hydrauliczny jest napełniony. Urządzenie rozpocznie podgrzewanie wody, aby osiągnąć ustawione wartości. Podczas sekwencji rozgrzewania lampka kontrolna pilota (5) pozostaje włączona, a lampka kontrolna temperatury pilota (4) miga. Urządzenie jest gotowe do użycia, gdy 2 lampki kontrolne (4 i 5) oraz podświetlona ramka przełącznika ON/OFF (8) są mocno włączone. Urządzenie osiąga prawidłową temperaturę pary i gorącej wody w ciągu 15 minut (czas ten może się różnić w zależności od ustawienia przycisku (9) i temperatury otoczenia). Aby zaparzyć kawę, zaleca się odczekanie kilku minut po przygotowaniu urządzenia, aby zapewnić optymalną temperaturę całkowitą. Wartość ciśnienia na manometrze może zmieniać się podczas użytkowania.

Poniżej znajduje się tabela przedstawiająca zakres ciśnienia w zależności od zastosowania:

NAGRZEWANIE	UTRZYMYWANIE TEMPERATURY	EKSTRAKcja KAWY
 0 - 3 bar 	 0.5 - 2 bar 	 1 - 2.5 bar 

⚠ Uwaga. Podczas fazy nagrzewania niewielka ilość wody spłynie do tacki ociekowej (17). Jest to normalne i potwierdza prawidłowe działanie urządzenia (kontrola funkcji).

10. Jak zainstalować filtr zmiękczający wodę



17

Przed zainstalowaniem filtra zmiękczacza wody (H) w zbiorniku wody (10) należy zanurzyć filtr zmiękczacza wody w dzbanku pełnym wody na około 3 minuty, aby usunąć powietrze wewnątrz filtra, które może spowodować nieprawidłowe działanie urządzenia (Zdjęcie 10.1).

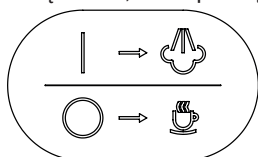
Wyciągnij zbiornik na wodę (10) i zdejmij gumowy wspornik umieszczony na spodzie zbiornika. Włóż filtr zmiękczacza wody (H) do większego otworu gumowego wspornika, wyjmij rurkę ładującą z małego plastikowego filtra i zamocuj ją na dyszy filtra zmiękczacza wody (H) (Zdjęcie 10.2).

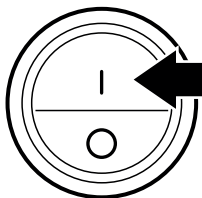
Umieścić wspornik w gnieździe na dnie zbiornika (Zdjęcie 10.3), napęłnić zbiornik (10) wodą i umieścić zbiornik (10) w gnieździe.

11. Tryby pracy

Przełącznik trybu Xmode (16) znajduje się po prawej stronie urządzenia. Aby dostać się do przełącznika i zmienić ustawienie, należy zdjąć tackę ociekową.

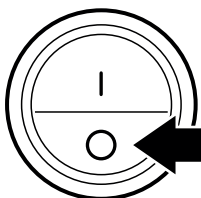
Dzięki opatentowanemu systemowi dwóch sond, produkt oferuje 2 tryby działania: Xmode Steam, który nadaje priorytet parze oraz Xmode Coffee, który nadaje priorytet kawie. Etykieta z symbolami trybów pracy znajduje się z boku urządzenia, obok przełącznika (16):





Xmode Steam: W tym trybie urządzenie zapewnia dostępność pary podczas procesu parzenia. Urządzenie ma wyższą wydajność pary. Kocioł HX pracuje bardziej intensywnie, aby zrównoważyć wahania temperatury wewnątrz kotła podczas procesu parzenia. Element grzewczy jest aktywowany w sposób ciągły, zarówno podczas parzenia, jak i przez okres do dwóch minut po zaparzeniu.

W przypadku kolejnych parzeń kawy zalecamy ustawienie ekspresu w trybie Xmode Steam.



Xmode Coffee: W tym trybie urządzenie kontroluje sondę temperatury i zarządza temperaturą w HX. Element grzewczy jest aktywowany na 120 sekund po zaparzeniu, aby zapewnić większą moc pary i utrzymać temperaturę ekstrakcji kawy.

 **Uwaga.** Jeśli chcesz przygotować cappuccino, a ciśnienie pary wynosi 0,5 bara (stan utrzymywania temperatury), zalecamy wykonanie poniższych kroków przygotowania cappuccino w celu uzyskania najlepszych rezultatów.

1. Uruchomić płukanie: Operacja ta pozwala na ponowną aktywację elementu grzejnego, zwiększenie wartości zadanej bojlera parowego i uzyskanie ciśnienia pary 1,3 bara. Ekspres osiągnie optymalne ciśnienie pary podczas mielenia ziaren kawy i przygotowywania kolby do parzenia kawy.

2. Zaparzyć kawę

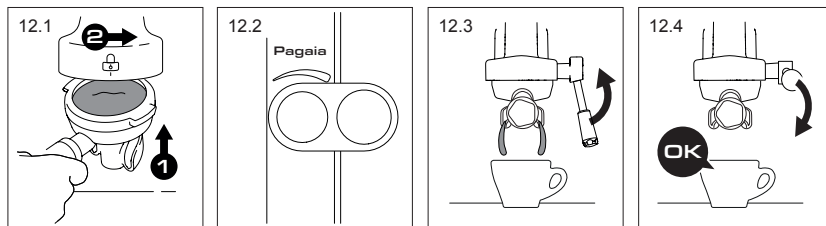
3. Spienić mleko

Oba tryby Xmode mogą działać w określonym zakresie temperatur. Naciśnij przełącznik trybu temperatury (9) za tacką ociekową, aby zmienić zakres temperatury: I Gorąca/Hot (92°C) dla zrównoważonej, orzechowo-czekoladowej filiżanki (midroast); O Ciepła/Warm (88°C) dla gorzkiej, ciemnej czekolady, wyższego body i bardziej intensywniej filiżanki (dark roast) oraz II Bardzo gorąca/Extra hot (96°C) dla owocowej, kwaśnej, niższego body (light roast).

 **Uwaga.** Aby rozpoznać zaprogramowany tryb Xmode, po włączeniu urządzenia z ustawieniem pary Xmode, podświetlona ramka przełącznika ON/OFF pozostaje mocno włączona. W przeciwnym razie po włączeniu ekspresu z ustawieniem kawy Xmode podświetlona ramka przełącznika ON/OFF mignie 5 razy, a następnie lampka pozostanie włączona.

12. Espresso i parzenie kawy

W tym rozdziale można znaleźć informacje na temat klasycznego, tradycyjnego espresso i parzenia kawy.



19

Uwaga. Zalecamy pozostawienie pustej kolby (G) z wybranym sitkiem przymocowanym do głowicy grupy, począwszy od początkowej fazy podgrzewania, aby zwiększyć stabilność temperatury podczas ekstrakcji kawy.

Wyjmij kolbę z pustym sitkiem z głowicy grupy i napełnij ją ilością mielonej kawy odpowiednią dla wybranego sitka.

Użyj tampera (D), aby wcisnąć kawę w proszku do kolby (G).

Zamocuj kolbę (G) w głowicy grupy (13) i upewnij się, że uchwyt jest wyrównany z symbolem kłódki znajdującym się na grupie (Zdjęcie 12.1).

Umieść filiżankę/filiżanki pod prowadnicą kawy, obróć Pagaia (18) zgodnie z ruchem wskazówek zegara do pozycji pełnego otwarcia, jak pokazano na zdjęciu 12.2, aby umożliwić przepływ wody przez głowicę grupy i podnieś dźwignię grupy (14), aby rozpocząć ekstrakcję kawy (Zdjęcie 12.3).

Uwaga. Aby uzyskać bardziej precyzyjną kontrolę nad procesem ekstrakcji kawy, zapoznaj się z rozdziałem 13, aby uzyskać więcej informacji na temat różnych ustawień urządzenia Pagaia.

Podczas parzenia podświetlona ramka przełącznika ON/OFF (8) miga, aby potwierdzić, że pompa działa. Po osiągnięciu żądanej ilości kawy, ustaw dźwignię grupy (14) w pozycji wyjściowej, aby zatrzymać ekstrakcję (Zdjęcie 12.4). Należy pamiętać o wyjęciu filtra (G) i opróżnieniu go po każdej ekstrakcji kawy. Po tej operacji zaleca się ponowne włożenie kolby do głowicy grupy.

Uwaga. Mielenie kawy tuż przed zaparzeniem jest kluczem do wydobycia z ziaren maksimum smaku.

 **Uwaga.** *Przed każdym parzeniem kawy zaleca się pozostawienie wody na kilka sekund z głowicy grupy, bez podłączonego filtra, aby ustabilizować temperaturę i usunąć wszelkie pozostałości kawy.*

 **Uwaga.** *Dłuższy uchwyt kolby ułatwia włożenie jego do głowicy grupy oraz pomaga w łatwym wyjmowaniu krążka kawy do pojemnika po każdej ekstrakcji kawy.*

 **Uwaga.** *Nie zdejmuj ani nie luzuj kolby (G) z głowicy grupy (13) podczas ekstrakcji kawy, aby uniknąć ryzyka poparzenia spowodowanego wyciekiem gorącej wody.*

 **Uwaga.** *Jeśli przepływ kawy do filiżanki jest powolny, może to oznaczać, że kawa jest zbyt drobno zmielona, jeśli jest szybki, kawa może być zbyt grubo zmielona. Na przepływ kawy może wpływać wiele czynników, takich jak: ilość kawy, jej ubicie, regulacja ekspresu do kawy, czystość filtrów i warunki klimatyczne. Zalecany czas parzenia w celu uzyskania dobrego włoskiego espresso wynosi około 30 sekund.*

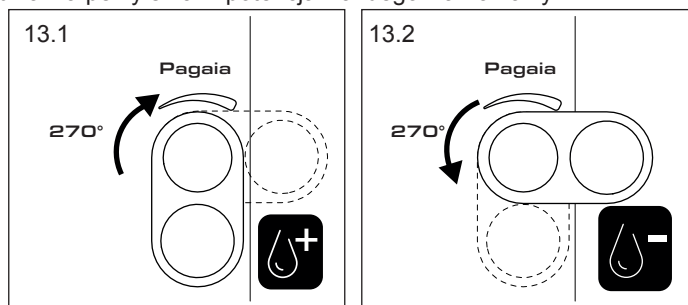
 **Uwaga.** *Podczas normalnego działania lampki kontrolne urządzenia mogą migać lub gasnąć, wskazując różne stany urządzenia. Więcej informacji znajduje się w rozdziale 17 „Kontrolki i stany urządzenia”.*

13. Pagaia

Pagaia (18) steruje elektronicznie i dostosowuje moc pompy w czasie rzeczywistym, zmieniając jej położenie podczas ekstrakcji kawy.

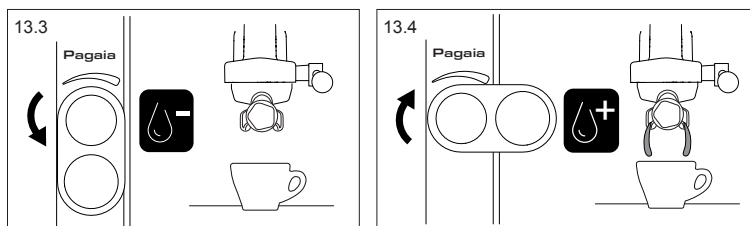
Różne ustawienia Pagaia pozwalają modyfikować przepływ wody wypychanej przez pompę w kierunku głowicy grupy L58E, a w konsekwencji na kawę w filtrze, z nieskończonymi scenariuszami. Ta funkcja kontroli przepływu i ciśnienia uwalnia pełny smak i potencjał każdego ziarna kawy.

21



Obracając Pagaia zgodnie z ruchem wskazówek zegara, moc pompy stopniowo wzrasta do 100% (Zdjęcie 13.1), natomiast obracając Pagaia w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, moc pompy stopniowo maleje (Zdjęcie 13.2).

Przed użyciem ekspresu Pagaia do parzenia kawy należy podłączyć kolbę z odpowiednią ilością zmielonej kawy do głowicy grupy, umieścić filiżanki pod wylewkami kolby zgodnie ze wskazówkami w rozdziale 12 i całkowicie podnieść dźwignię grupy (14). Obracając Pagaia podczas parzenia kawy, można zmienić ciśnienie i odpowiednio dostosować przepływ wody dozowanej przez głowicę grupy. (Zdjęcie 13.3 i Zdjęcie 13.4)



Podczas regulacji mocy pompy i wynikającej z tego zmiany przepływu, możliwe jest odnotowanie zmiany ciśnienia na manometrze (6).

Po osiągnięciu żądanej ilości kawy, ustaw dźwignię grupy (14) w pozycji

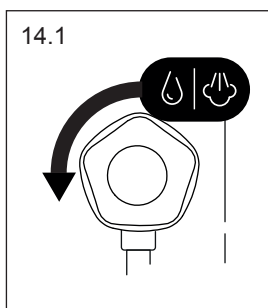
wyjściowej, aby zatrzymać ekstrakcję.

Uwaga. Przy różnych ustawieniach Pagaia podczas ekstrakcji kawy, hałas pompy zmienia się: niższy hałas odpowiada niższej mocy, ciśnieniu i przepływowi; podczas gdy wyższy hałas wskazuje na zwiększoną moc, ciśnienie i przepływ.

22

14. Para wodna i gorąca woda

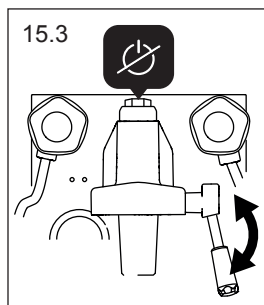
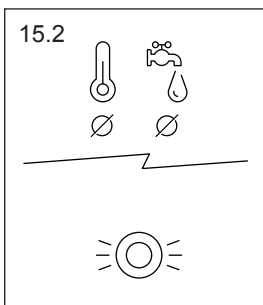
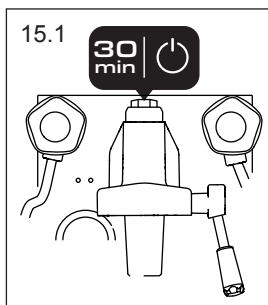
Aby uzyskać optymalną wydajność urządzenia, należy całkowicie podnieść dźwignię grupy (14) i przywrócić ją do pozycji wyjściowej na około 30 sekund przed użyciem gorącej wody lub dyszy parowej (7 lub 15).



Obróć pokrętkę (3 lub 12) w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, aby dozować parę lub gorącą wodę (Zdjęcie 14.1). Zmieniaj obroty pokrętki, aby dostosować ilość/intensywność pary lub gorącej wody. Zgodnie z ruchem wskazówek obróć pokrętkę (3 lub 12) zegara, aby zatrzymać funkcję.

Uwaga. PL62X3 umożliwia jednoczesne parzenie kawy i spienianie mleka.

15. Tryb gotowości



Urządzenie automatycznie przejdzie w tryb gotowości po 30 minutach bezczynności. (Zdjęcie 15.1).

Podświetlona ramka przełącznika ON/OFF (8) miga, podczas gdy lampki kontrolne (4 i 5) pozostają wyłączone (Zdjęcie 15.2).

Aby ponownie uruchomić maszynę, należy całkowicie podnieść dźwignię grupy (14) i przywrócić ją do pozycji wyjściowej (Zdjęcie 15.3).

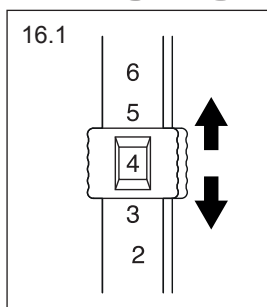
23

Przed użyciem urządzenia należy poczekać, aż wszystkie lampki kontrolne zaświecą się.

Uwaga. Funkcję gotowości można wyłączyć. Aby uzyskać więcej informacji, pobierz rozszerzoną instrukcję.

Uwaga. Dopiero po włączeniu urządzenia czas 30 minut jest liczony od momentu, gdy pompa lekko wibruje pod koniec procedury rozgrzewania. W innych scenariuszach urządzenie przejdzie w stan gotowości po 30 minutach bezczynności.

16. Zapobieganie osadzaniu się kamienia



Aby zapobiec osadzaniu się kamienia i uzyskać lepsze wyniki w filizancie, należy użyć filtra zmiękczającego wodę (H). Filtr zmiękczacza wody znajdujący się w pudełku z wyposażeniem ma przetestowaną autonomię dla 70 litrów wody. Użyj suwaków umieszczonych na uchwytach zbiornika wody (10), aby zapamiętać całkowite napełnienie zbiornika i wymień filtr zmiękczacza wody po jego wyczerpaniu (Zdjęcie 16.1).

Uwaga. Filtr zmiękczacza wody należy wymieniać co 28 pełnych napełnień lub po 4 miesiącach użytkowania. Jeśli urządzenie pozostaje nieużywane przez 1 miesiąc, filtr zmiękczacza wody należy wymienić na nowy.

Uwaga. Patrz rozdział 10 „Jak zainstalować filtr zmiękczacza wody”, aby prawidłowo wymienić filtr.

17. Kontrolki i stany urządzenia

		
Kontrolka pilota świeci się	Kontrolka pilota miga	Kontrolka pilota jest wyłączona

24

			Stan urządzenia
			Urządzenie w fazie nagrzewania Poczekaj, aż urządzenie będzie gotowe do użycia.
			Brak zbiornika na wodę / zbiornik na wodę jest pusty / zbiornik na wodę nie jest prawidłowo włożony. Napełnij zbiornik wody (10) wodą i włóż go do gniazda. / Spróbuj ponownie umieścić go w gnieździe.
			Urządzenie jest gotowe do użycia. Należy pamiętać o odpowiednim zakresie ciśnienia.
			Urządzenie w trybie gotowości Podnieś całkowicie dźwignię grupy (14) i ustaw ją w pozycji wyjściowej, aby aktywować maszynę. Przed użyciem urządzenia należy poczekać, aż wszystkie lampki kontrolne zaświecą się.
			Czujnik temperatury NTC1 odłączony lub uszkodzony Skontaktuj się z centrum serwisowym.
			Czujnik temperatury NTC2 odłączony lub uszkodzony Skontaktuj się z centrum serwisowym.
			Faza napełniania bojlera przekroczyła maksymalny czas Sprawdź prawidłowe położenie zbiornika wody (10) i usuń ewentualne blokady. Uruchom ponownie urządzenie za pomocą wyłącznika głównego. Jeśli problem nie ustąpi, należy skontaktować się z centrum serwisowym.
			Bojler napełnia się Przed użyciem urządzenia należy poczekać, aż wszystkie lampki kontrolne zaświecą się.

18. Warunki gwarancji

OGRANICZONA GWARANCJA

.....
W zależności od miejsca zakupu sprzedawca lub firma LELIT udzielają gwarancji na ten produkt do użytku domowego na określonych terytoriach przez ograniczony czas od daty zakupu na wady spowodowane wadliwym wykonaniem i materiałami.

25

W okresie gwarancyjnym sprzedawca lub LELIT naprawi, wymieni lub ponownie-sfinansuje wadliwy produkt według własnego uznania. Wszelkie prawa gwarancyjne wynikające z obowiązujących przepisów krajowych będą przestrzegane i nie zostaną naruszone przez jakąkolwiek pisemną gwarancję.

W przypadku konsumentów australijskich produkt ten jest objęty gwarancją, której nie można wykluczyć na mocy australijskiego prawa konsumenckiego. Użytkownik ma prawo do wymiany lub zwrotu pieniędzy w przypadku poważnej awarii oraz odszkodowania za wszelkie inne racjonalnie przewidywalne straty lub szkody. Użytkownik ma również prawo do naprawy lub wymiany towarów jeśli ich jakość nie jest zadowalająca, a usterka nie stanowi poważnej awarii.

Ważne wymagania, a także instrukcje dotyczące składania reklamacji można znaleźć na stronie internetowej LELIT w pełnych warunkach gwarancji.



WAŻNE INFORMACJE

W celu prawidłowej utylizacji produktu zgodnie z DYREKTYWĄ UE 2012/19/WE i dekretem ustawodawczym nr. 151 z dnia 25 lipca 2005 r. Po zakończeniu okresu użytkowania produkt nie może być utylizowany jako odpad komunalny. Należy go oddać do specjalnego autoryzowanego punktu zbiórki odpadów różnicowych lub do sprzedawcy świadczącego taką usługę. Oddzielna utylizacja urządzeń gospodarstwa domowego pozwala uniknąć ewentualnych negatywnych konsekwencji dla środowiska i zdrowia spowodowanych niewłaściwą utylizacją oraz umożliwia odzysk zawartych w nich materiałów, przy znacznej oszczędności energii i zasobów. Produkt jest oznaczony przekreślonym koszem na śmieci, co przypomina o konieczności oddzielnej utylizacji urządzeń gospodarstwa domowego.



LELIT.COM



PL/7800137

©2025 LELIT srl
All Rights Reserved